

Zamawiający:
Gmina Kowiesy
Kowiesy 85
96-111 Kowiesy

ZP.271.1.7.2023

*Dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na realizację zadania pn.: „**Budowa Stacji Uzdatniania Wody w miejscowości Wola Pękoszewska oraz budowa biologicznych oczyszczalni ścieków dla budynków użyteczności publicznej Gminy Kowiesy**”.*

Wyjaśnienie / zmiana treści SWZ

Zamawiający informuje, iż na podstawie z art. 284 ust. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 1605 z późn. zm.) – zwanej dalej „ustawą Pzp”, do Zamawiającego wypłynął wniosek o wyjaśnienie treści SWZ dla prowadzonego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na realizację zadania pn.: „**Budowa Stacji Uzdatniania Wody w miejscowości Wola Pękoszewska oraz budowa biologicznych oczyszczalni ścieków dla budynków użyteczności publicznej Gminy Kowiesy**” (w zakresie Części 2 postępowania).

Zamawiający, działając na podstawie art. 284 ust. 2 ustawy Pzp, udziela poniższych wyjaśnień.

Pytanie nr 1:

Zgodnie z PFU projektowana oczyszczalnia ścieków musi posiadać zgodność z normą PN-EN 12566-3+A2:2013 i być znakowana CE oraz posiadać **konstrukcję dwupłaszczową korpusu i przegród** zwiększającą wytrzymałość oraz umożliwiającą przykrycie większą warstwą gruntu lub montaż w warunkach występowania wód gruntowych powyżej dna zbiornika. Czy Zamawiający potwierdza wymóg dla wszystkich oferowanych rozwiązań, w tym równoważnych i czy do oferty należy załączyć dokumenty potwierdzające spełnienie ww. wymogów, raport z badań zgodności z normą PN-EN 1256-3+A2:2013 obejmujący raport wytrzymałości konstrukcyjnej?

Odpowiedź:

Zapisy normy PN EN 12566-3+A2:2013 nie określają wymagań dotyczących konstrukcji zbiornika, tj. czy ma posiadać konstrukcję korpusu i przegród dwupłaszczową lub jednopłaszczową. Wskazana norma w swojej treści nie zawiera definicji zbiorników jedno oraz dwupłaszczowych. Przedmiotowa norma dopuszcza do stosowania również zbiorniki wykonane m.in. z GRP, betonu i stali, których wykonanie w wersji dwupłaszczowej jest technologicznie niemożliwe.

W związku z tym Zamawiający, aby nie ograniczać uczciwej konkurencji, wymaga wykonania zbiorników oczyszczalni (korpusu oraz przegród) zgodnie z zapisami normy PN EN 12566-3+A2:2013, dopuszczając zarówno zbiorniki jedno jak i dwupłaszczowe.

Pytanie nr 2:

Zgodnie z PFU oczyszczalnia ma posiadać sterowanie automatyczne z wyświetlaczem LCD umieszczonym w osobnej obudowie (pojemniku technicznym). Czy na potwierdzenie ww. wymogów należy załączyć do oferty opis wyposażenia szafy sterującej oczyszczalni (tj. sterownika, typy i parametry dmuchaw i pomp)?

Odpowiedź:

Zamawiający rezygnuje z wymagań w tym zakresie, tj. konieczności posiadania przez oczyszczalnię sterowania automatycznego z wyświetlaczem LCD umieszczonym w osobnej obudowie (pojemniku technicznym). Zamawiający wymaga, aby oferowana oczyszczalnia spełniała wymagania normy PN EN 12566-3+A2:2013.

Pytanie nr 3:

Czy Zamawiający potwierdza wymóg dla wszystkich oferowanych rozwiązań, w tym równoważnych, aby zaprojektowane oczyszczalnie posiadały, minimum określoną w PFU pojemność całkowitą oczyszczalni, tj.

RLM	Miejscowość	Przepustowość Qśrd [m ³ /d]	Przepustowość Qmaxd [m ³ /d]	Pojemność całkowita oczyszczalni
16,5	Lisna	1,8	2,16	min. 10m ³
25	Paplin	2,7	3,24	min. 12m ³
14	Stary Wylezin	1,5	1,8	min. 7m ³
18	Turowa Wola	1,95	2,34	min. 12m ³
11	Wędrogów	1,2	1,44	min. 5,5m ³

Czy do oferty należy załączyć rysunki oczyszczalni z podaniem wymiarów zbiornika, pojemności oraz opisem wyposażenia, konstrukcji i wnętrza zbiornika?

Odpowiedź:

Zapisy normy PN EN 12566-3+A2:2013 nie określają wymagań dotyczących pojemności całkowitej oczyszczalni. Przedmiotowa norma oraz przepisy prawne stawiają natomiast wymagania dotyczące m.in. wodoszczelności, trwałości oraz efektywności oczyszczania.

W związku z tym Zamawiający, aby nie ograniczać uczciwej konkurencji, wymaga wykonania zbiorników oczyszczalni zgodnie z zapisami normy PN EN 12566-3+A2:2013 oraz spełniających wymagania prawne dotyczące efektywności oczyszczania. Dla Zamawiającego istotne są koszty eksploatacyjne oferowanych oczyszczalni. Zamawiający będzie wymagał, aby raport z badania efektywności oczyszczania potwierdzał, iż osad nadmierny z oczyszczalni był usunięty jeden raz w trakcie przeprowadzonych badań. Zamawiający określił wymagania dotyczące wymiarów oczyszczalni oraz wymaganych opisów i rysunków w odpowiedzi na pytania Wykonawców z dnia 15 listopada 2023 r. – odpowiedzi na pytania nr 2 i 23.

Pytanie nr 4:

Zgodnie z PFU w projektowanej oczyszczalni ma występować rozbudowany blok sterowanych automatycznie elektrozaworów z gniazdami szybkozłączcy (dzięki temu, brak jest zaworów ręcznie regulowanych) oraz zastosowana energooszczędna dmuchawa posiadająca zabezpieczenie i alarm przebicia membran. Czy Zamawiający potwierdza wyżej opisany wymóg dla wszystkich oferowanych rozwiązań, w tym równoważnych?

Odpowiedź:

Zamawiający rezygnuje ze wskazanych wymogów zawartych w PFU. Zapisy normy PN EN 12566-3+A2:2013 nie określają wymagań dotyczących elektrozaworów, dmuchaw, alarmów przebicia membran.

Zamawiający, aby nie ograniczać uczciwej konkurencji, wymaga wykonania oczyszczalni zgodnie z zapisami normy PN EN 12566-3+A2:2013.

Pytanie nr 5:

Czy Zamawiający wymaga, aby w komorze procesowej reaktora znajdowało się złożo biologiczne tzw. generator biomasy, zmniejszający wrażliwość systemu na chwilowy spadek ilości osadu?

Odpowiedź:

Zapisy normy PN EN 12566-3+A2:2013 nie określają wymagań dotyczących generatorów biomasy.

Zamawiający, aby nie ograniczać uczciwej konkurencji, wymaga wykonania oczyszczalni zgodnie z zapisami normy PN EN 12566-3+A2:2013.

Pytanie nr 6:

Czy Zamawiający wymaga, aby oczyszczalnia ścieków miała przyłącza kanalizacyjne (dopływ) tej samej średnicy co rurociągi kanalizacyjne, bez stosowania redukcji lub zmniejszania ich średnicy, co może spowodować ich częstsze zatykanie?

Odpowiedź:

Zapisy normy PN EN 12566-3+A2:2013 w pkt 6.1.2. w sposób szczegółowy określają wymagania dotyczące średnicy wlotu do oczyszczalni, nie wykluczając redukcji lub zmniejszenia średnicy na dopływie.

Zamawiający, aby nie ograniczać uczciwej konkurencji, wymaga wykonania oczyszczalni zgodnie z zapisami normy PN EN 12566-3+A2:2013.

Pytanie nr 7:

Zamawiający uznał za równoważny dla opisanego w PFU systemu drenażu rozsączającego oczyszczone ścieki system tuneli rozsączających. Czy w związku z tym, ilość tuneli rozsączających ma odpowiadać ilości drenażu rozsączającego określonego w PFU? Czy Zamawiający będzie wymagał złożenia do oferty aktualnej Krajowej Oceny Technicznej na systemy tuneli rozsączających lub systemu drenażu rozsączającego, w której treści będzie potwierdzenie, że są przeznaczone do oczyszczalni ścieków?

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga, aby ilość tuneli rozsączających dla poszczególnych wielkości oczyszczalni była dobrana zgodnie z zaleceniami producenta tuneli.

Zamawiający nie wymaga złożenia do oferty Krajowej Oceny Technicznej na systemy tuneli rozsączających lub systemu drenażu rozsączającego, natomiast oferowane systemy rozsączające winny posiadać aktualną Krajową Ocenę Techniczną.

Jednocześnie Zamawiający, działając na podstawie art. 286 ust. 1 ustawy Pzp, dokonuje następujących zmian w SWZ:

Rozdział XVII ust. 1 SWZ przyjmuje brzmienie:

Wykonawca będzie związany ofertą przez okres **30 dni, tj. do dnia 27.12.2023 r.** Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

Rozdział XVIII SWZ przyjmuje brzmienie:

Ofertę wraz z wymaganymi dokumentami należy umieścić na platformie e-zamówienia pod adresem: <https://ezamowienia.gov.pl> do dnia 28.11.2023 r. do godziny 11:30.

Do oferty należy dołączyć wszystkie wymagane w SWZ dokumenty.

Rozdział XIX ust. 1 SWZ przyjmuje brzmienie:

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 28.11.2023 r. o godz. 12:00.

Niniejsze pismo stanowi integralną część Specyfikacji Warunków Zamówienia w postępowaniu prowadzonym w trybie podstawowym pn.: „Budowa Stacji Uzdatniania Wody w miejscowości Wola Pękoszewska oraz budowa biologicznych oczyszczalni ścieków dla budynków użyteczności publicznej Gminy Kowiesy”.

.....
podpis osoby upoważnionej